

Jabra  
Elite 85h



Jabra<sup>GN</sup>

Návod k použití

© 2019 GN Audio A /S. Všechna práva vyhrazena. Jabra® je ochranná známka společnosti GN Audio A/S. Slovní ochranná známka a loga Bluetooth® jsou zapsané ochranné známky společnosti Bluetooth SIG, Inc. a jakékoliv použití těchto známek společností GN Audio A/S je umožněno na základě licence.

---

Vyrobeno v Číně  
MODEL: OTE100



 **Bluetooth®**

---

**Prohlášení o shodě** je k dispozici na  
[www.jabra.com/doc](http://www.jabra.com/doc)

1. Vítejte .....	5
2. Přehled Funkce Jabra Elite 85h.	6
2.1 Dodávané příslušenství	
3. Způsob nošení .....	7
4. Nabíjení .....	8
4.1 Režim spánku	
4.2 Co znamenají kontrolky LED	
5. Způsob připojení .....	11
5.1 Párování s chytrým telefonem	
5.2 Připojení k 3,5mm portu s konektorem jack	
6. Způsob použití .....	13
6.1 Napájení zap/vyp	
6.2 Volání a hudba	
6.3 Hlasový asistent	
6.4 Aktivní potlačení okolního hluku (ANC)	
6.5 Příposlech (HearThrough™)	
6.6 Momenty Jabra Sound+	
6.7 Multiuse	
6.8 Detekce nasazení sluchátek	
6.9 Vyřizování více hovorů	
6.10 Hlasové pokyny	
6.11 Aktualizace firmwaru	
6.12 Postup resetování	

7. Aplikace Jabra Sound+ .....	24
8. Podpora.....	25
8.1 Časté dotazy	
8.2 Péče o sluchátka	

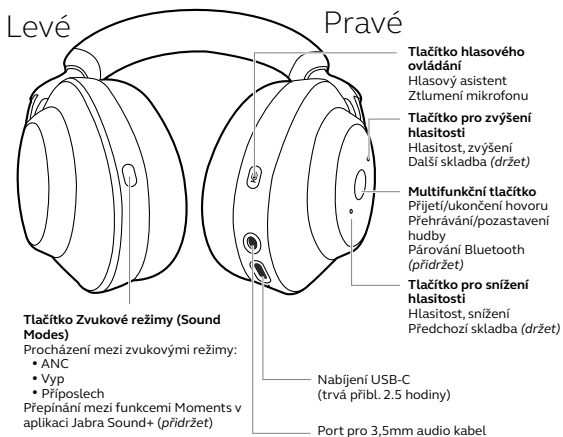
# 1. Vítejte

Děkujeme vám za používání výrobku Jabra Elite 85h. Doufáme, že s ním budete spokojeni!

## Funkce Jabra Elite 85h

- **SmartSound:** zvuk, který se automaticky přizpůsobí vašemu okolí.
- **Blokování nežádoucího hluku v pozadí.** Funkce aktivního potlačení šumu (ANC) pro vynikající zvuk.
- **Výjimečná čistota hudby.** Účelově navržené reproduktory nabízí výrazně ostřejší hudební zážitek.
- **Výkon po celý den.** Životnost baterie je až 36 hodin (při zapnuté funkci ANC).
- **Bezkonkurenční kvalita volání** 8 mikrofonů zlepšuje kvalitu hovorů.
- **Přístup k hlasovému asistentovi jedním dotykem.** Okamžitý přístup k asistentům Amazon Alexa, Siri® a Google Assistant™.
- **Certifikovaná odolnost vůči dešti.** S dvouletou zárukou odolnosti vůči vodě a prachu se můžete vydat kamkoliv.
- **Přizpůsobení sluchátek.** Po spárování s aplikací Jabra Sound+ získáte funkce SmartSound, včetně upravitelného nastavení.

## 2. Přehled Funkce Jabra Elite 85h



### 2.1 Dodávané příslušenství



USB kabel

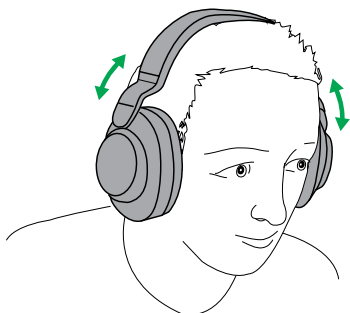


Audio kabel jack



Pouzdro

### 3. Způsob nošení

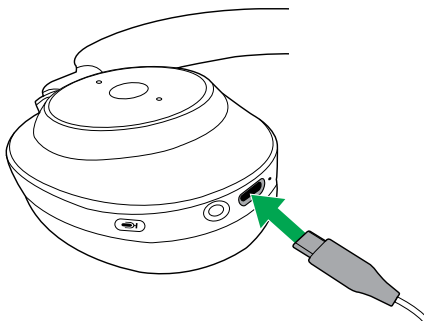


Sluchátkový oblouk lze přizpůsobit tak, aby pohodlně seděl na vaší hlavě.

## 4. Nabíjení

Sluchátka se nabíjí po připojení nabíjecího kabelu USB k portu nabíjení USB na pravém peckovém sluchátku. Sluchátka se doporučuje nabíjet pomocí dodaného nabíjecího kabelu Jabra, lze je však nabíjet i pomocí kompatibilní nabíječky.

pravé sluchátko



Baterie se zcela nabije asi za 2,5 hodiny. Je-li náhlavní souprava zcela vybitá, za 15 minut se nabije na 5 hodin výdrže baterie.



## 4.1 Režim spánku

---

Pokud jsou sluchátka napájena, nemáte je však na sobě, automatiky se po 1 hodině za účelem šetření baterie přepnou do režimu spánku. Režim spánku ukončíte jednoduše tím, že si sluchátka znovu nasadíte nebo stisknete jakékoliv tlačítko.



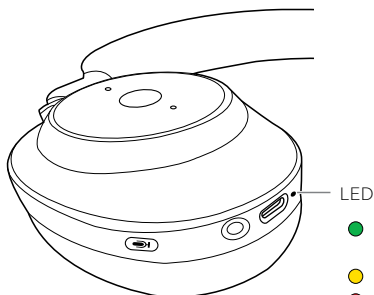
Dobu, po které sluchátka přejdou do režimu spánku, lze upravit v aplikaci Jabra Sound+.

Po 24 hodinách režimu spánku se sluchátka zcela vypnou.

## 4.2 Co znamenají kontrolky LED

---

pravé sluchátko



LED

- Zapnutí napájení  
Baterie je nabitá
- Baterie napůl vybitá
- Téměř vybitá baterie
- ☀ Vybitá baterie
- Režim párování
- Resetování /  
aktualizace  
firmwaru

# 5. Způsob připojení

## 5.1 Párování s chytrým telefonem

---

1. Nošení sluchátek.
2. Stiskněte a na 3 sekund podržte **multifunkční** tlačítko na pravém sluchátku, dokud kontrolka LED nezačne blikat modře a ve sluchátkách nezazní oznámení.
3. Přejděte do nabídky Bluetooth v chytrém telefonu a ze seznamu dostupných zařízení vyberte Jabra Elite 85h.



## 5.2 Připojení k 3,5mm portu s konektorem jack

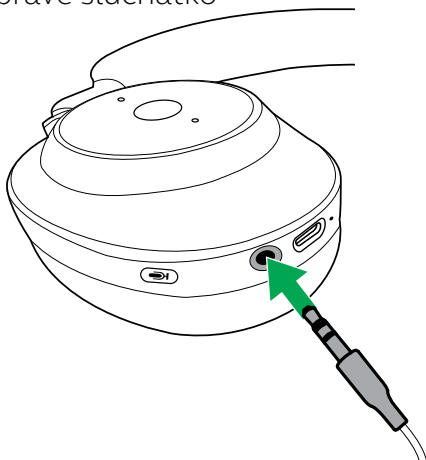
---

Zapojte dodaný zvukový kabel s konektorem jack do 3,5mm zvukového portu s konektorem jack na sluchátkách.

Při připojení zařízení pomocí zvukového kabelu s konektorem jack jsou mikrofon náhlavní soupravy i Bluetooth vypnuty. Je-li náhlavní souprava připojena k chytrému telefonu, k volání se použije mikrofon telefonu.

Hlasitost a zvukové režimy lze i nadále ovládat pomocí tlačítek na sluchátkách.

pravé sluchátko



# 6. Způsob použití

## 6.1 Napájení zap/vyp

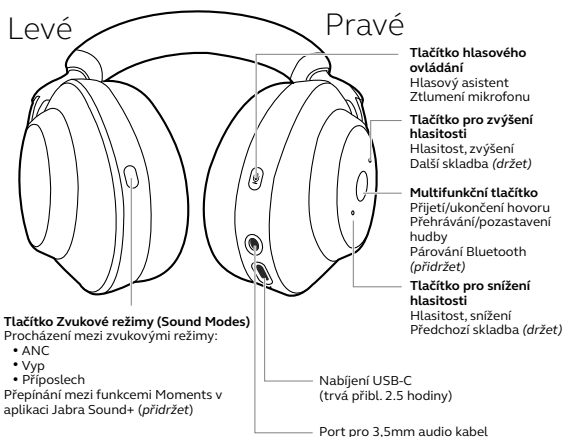
---



Po natočení do polohy pro nošení se sluchátka automaticky zapnou.



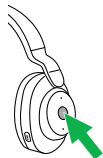
Po sklopení se sluchátka automaticky vypnou.



## 6.2 Volání a hudba

**Pravé**

**Volání a hudba**



Přehrávání/  
pozastavení hudby

Stiskněte **multifunkční**  
tlačítko

Přijetí hovoru

Stiskněte **multifunkční**  
tlačítko nebo vyslovte  
„Answer“ (Přijmout)

Ukončení hovoru

Stiskněte **multifunkční**  
tlačítko

Odmítnutí volání

Stiskněte **multifunkční**  
tlačítko nebo vyslovte  
„Ignore“ (Odmítnout)

---

Nastavení hlasitosti

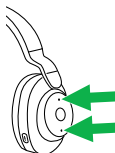
Pokud právě nevoláte nebo neposloucháte hudbu, stiskněte tlačítko **Hlasitost, zvýšení (Volume up)** nebo **Hlasitost, snížení (Volume down)**

---

Další skladba

Stiskněte a (1 sekundu) přidržte tlačítko **Hlasitost, snížení (Volume up)**

---



Znovu pustit skladbu

Aktuální skladbu lze znovu spustit stiskem a přidržením (1 sekundu) tlačítka **Hlasitost, snížení (Volume up)**

Dvojitým stiskem a přidržením lze přehrát předchozí skladbu.

---

Hlasové upozornění na stav baterie a připojení

Pokud právě nevoláte nebo neposloucháte hudbu, stiskněte tlačítko **Hlasitost, zvýšení (Volume up)** nebo **Hlasitost, snížení (Volume down)**

---



Aktivace hlasového asistenta (tj. Siri, Google Assistant, Amazon Alexa)


Pokud právě neprobíhá hovor, stiskněte tlačítko **Hlas (Voice)**

---

Ztlumit/zrušit ztlumení mikrofону


Během hovoru stiskněte tlačítko **Hlas (Voice)**

---

Levé	Zvukové režimy	
	Procházení mezi zvukovými režimy: ANC, vypnuto, příposlech	Stiskněte tlačítko <b>Zvukové režimy (Sound Modes)</b>
	Přepínání mezi funkcemi Moments v aplikaci Jabra Sound+	Stiskněte tlačítko <b>Zvukové režimy (Sound Modes)</b>

## 6.3 Hlasový asistent

Model Jabra Elite 85h umožňuje mluvit s hlasovými asistenty Siri, Google Assistant, Amazon Alexa v chytrém telefonu pomocí tlačítka **Hlas (Voice)**.

Pravé	Hlasový asistent	
	Aktivace hlasového asistenta (tj. Siri, Google Assistant, Amazon Alexa)	Pokud právě neprobíhá hovor, stiskněte tlačítko <b>Hlas (Voice)</b>



## 6.4 Aktivní potlačení okolního hluku (ANC)

---

Funkce aktivního potlačení šumu (ANC) filtruje hluk. Zjišťuje a analyzuje vzorec příchozího zvuku a poté generuje protihlukový signál, který zvuk eliminuje. V důsledku toho zažijete výrazně nižší hladinu okolního hluku.

Nastavení funkce ANC lze změnit prostřednictvím aplikace Jabra Sound+.

Levé

ANC



Zapnutí funkce  
ANC

Po stisknutí tlačítka **Zvukové režimy (Sound Modes)** můžete přepínat mezi zvukovými režimy, dokud se nezapne funkce ANC.

## 6.5 Příposlech (HearThrough™)

---

Funkce HearThrough (Příposlech) využívá vestavěné mikrofony, které vám umožňují věnovat pozornost okolí a zapojit se do konverzace bez nutnosti sejmout sluchátka.

Nastavení funkce příposlechu lze změnit prostřednictvím aplikace Jabra Sound+.

Levé

Příposlech




Zapnutí  
příposlechu

Po stisknutí tlačítka **Zvukové režimy (Sound Modes)** můžete přepínat mezi zvukovými režimy, dokud se nezapne funkce příposlechu.

## 6.6 Momenty Jabra Sound+

---

Funkce Moments představuje předdefinované konfigurace zvuku v aplikaci Jabra Sound+, které jsou navrženy tak, aby vyhovovaly různým situacím během dne.

Levé	Moments
	<p>Přepínání mezi funkcemi Moments v aplikaci Jabra Sound+</p> <p>Stisknutím a podržením (1 s) tlačítka <b>Zvukové režimy (Sound Modes)</b> můžete v aplikaci Jabra Sound+ procházet dostupné funkce Moments</p>

---

## 6.7 Multiuse

---

Sluchátka lze spárovat se dvěma chytrými telefony najednou a mohou přijímat několik příchozích hovorů z libovolného z nich.

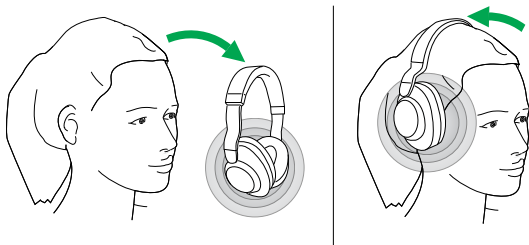
Chcete-li provést spárování se dvěma chytrými telefony, projděte samostatně s každým z nich běžným procesem párování (viz kapitola 5).

Poznámka: Funkce hlasového asistenta bude k dispozici na tom chytrém telefonu, který byl spárován jako poslední.

## 6.8 Detekce nasazení sluchátek

---

Sluchátka mají integrované snímače, které detekují, když máte sluchátka na uších.



### **AUTOMATICKÉ POZASTAVENÍ HUDBY**

Při poslechu hudby se po sundání sluchátek hudba automaticky pozastaví. Když si sluchátka znovu nasadíte, hudba se automaticky obnoví.

### **ZTIŠENÍ HOVORU**

Pokud si sluchátka sundáte během volání, hovor se automaticky ztiší. Když si sluchátka znovu nasadíte, ztišení hovoru se automaticky zruší.

Tato funkce je ve výchozím nastavení vypnuta a lze ji aktivovat v aplikaci Jabra Sound+.

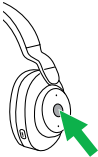
## AUTOMATICKÝ PŘÍJEM PŘÍCHOZÍHO HOVORU

Když sluchátka nemáte na uších a máte příchozí hovor, po jejich nasazení se hovor automaticky přijme.

Tato funkce je ve výchozím nastavení vypnuta a lze ji aktivovat v aplikaci Jabra Sound+.

## 6.9 Vyřizování více hovorů

Sluchátka dokážou přijmout a zpracovat více hovorů současně.


Pravé	Vyřizování více hovorů	
	Ukončení aktuálního hovoru a přijetí příchozího hovoru	Stiskněte <b>multifunkční tlačítko</b>
	Odložení aktuálního hovoru a přijetí příchozího hovoru	Přidržte (2 sekundy) <b>multifunkční tlačítko</b>
	Přepínání mezi odloženým a aktivním hovorem	Přidržte (2 sekundy) <b>multifunkční tlačítko</b>
	Odmítnutí příchozího hovoru během hovoru	Stiskněte dvakrát <b>multifunkční tlačítko</b>

## 6.10 Hlasové pokyny

---

Hlasové pokyny jsou oznámení, která mají navádět uživatele nastavením nebo poskytnout aktualizace stavu sluchátek (např. připojení a stav baterie).

Hlasové pokyny jsou ve výchozím nastavení povoleny.

Pravé	Hlasové pokyny	
	Zapnutí/vypnutí hlasových pokynů	Stiskněte a podržte (5 s) tlačítko <b>Hlas (Voice)</b> , dokud ve sluchátkách neuslyšíte oznámení.

---

Případně lze hlasové navádění zapnout nebo vypnout v aplikaci Jabra Sound+ v chytrém telefonu.

Aktuální seznam podporovaných jazyků naleznete v aplikaci Jabra Sound+.

## 6.11 Aktualizace firmwaru

---

Prostřednictvím aktualizace firmwaru lze zvyšovat výkonnost zařízení Jabra nebo přidávat nové funkce.

Stáhněte si aplikaci Jabra Sound+ obsahující aktualizace firmwaru.

## 6.12 Postup resetování

---

Resetováním sluchátek se vymaže seznam spárovaných zařízení a veškerá nastavení.

Pravé

Resetování sluchátek



Resetovat seznam a nastavení spárování

Sluchátka musí být zapnutá a nesmí probíhat hovor. Současně stiskněte a podržte (5 s) tlačítko **Zvýšit hlasitost (Volume up)** a **multifunkční** tlačítko, dokud se kontrolky LED nerozsvítí fialově a ve sluchátkách nezazní oznámení.

Sluchátka bude nutné znovu spárovat s chytrým telefonem.

# 7. Aplikace Jabra Sound+



## Aplikace Jabra Sound+



Upravte si hudbu



Správa příposlechu a funkce aktivního potlačení šumu



Registrace pro 2letou záruku





# 8. Podpora

## 8.1 Časté dotazy

---

Časté dotazy naleznete na [Jabra.com/help/elite85h](https://Jabra.com/help/elite85h).

## 8.2 Péče o sluchátka

---

- Sluchátka vždy uchovávejte v dodaném pouzdru.
- Aby nedošlo k vybíjení baterie či snižování její kapacity, neskladujte sluchátka v horku či chladu, například v létě v zavřeném autě nebo venku v zimě.
- Pokud zmoknou, nechte je dostatečně vyschnout. Může trvat až hodinu, než sluchátka úplně proschnou a zapnou se.
- Sluchátka se vždy snažte udržovat při teplotě v rozmezí 15 °C až 25 °C.
- Sluchátka neskladujte delší dobu bez dobíjení (max. tři měsíce).